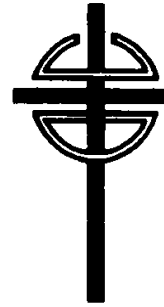


1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. Save the date! EFCOC's 2009 Graduation Banquet will be on the evening of Sunday, June 21st at the Doubletree Hotel in Santa Ana, CA.
3. We will be having a planning meeting for the 2009 Grad Banquet at 12:30 this afternoon in the LafPac room. Please come to help plan out the program, and make this a special event for our 2009 graduates.
4. a. EFCOC's Summer Retreat will be held at Pepperdine University from 6/26-28. Pastor Andy Kuo, from EFC Arcadia, will be the speaker for the English Ministry. Registration is in the lobby outside of the Social Hall, during lunch. Today is the last day to register! B. For those who have registered, please make your payment today. C. There will be a retreat co-workers meeting at 1:00 in room 208.
5. We will be starting a Young Adult Fellowship on Wednesday evenings in early June! Our kick-off event will be a barbeque at Pr. Gabe and Cheri's on Saturday, June 6th from 4-8pm.
6. There is another baptism scheduled for Father's Day. Baptism classes will be held on June 7th and 14th at 9am. You are welcome to attend, even if you're not sure about being baptized.
7. Have you missed a Sunday, or do you want to go back and listen to a previous message? Our English service sermons are available at www.efcoc.org/english.
8. Have an announcement you'd like to include in the weekly bulletin? Please email it to gbarber@efcoc.org by Tuesday if you'd like to see it here by the following Sunday.



柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church
Of
Orange County

5月17日 2009年

2720期

● 主日崇拜程序 / Worship ●

English 10:00 am	華語 9:30 am	台語 11:00 am
Worship	宣召	宣召
Offering	敬拜讚美	敬拜讚美
Announcements	代禱及主禱文	代禱及主禱文
Scripture Reading	讀經: 林後 5:17	讀經: 林後 5:17
Isa. 9: 6-7	證道: 孫瑞利長老	獻詩
Sermon	人生終極的追求	證道: 孫瑞利長老
Pr. Barber	詩歌回應: # 393	人生終極的追求
"The Hope of God's People"	今要主自己	詩歌回應: # 257
Worship	奉獻禱告	祂自己
Benediction	歡迎與報告	奉獻禱告
	頌榮與祝禱	歡迎與報告
		頌榮與祝禱

事奉年-挑旺恩賜 彼此服事! *The Year of Serving*
Bring Out The Gifts, Serve One Another

榮譽牧師 (Pastor Emeritus) : 周淑慧 (Pr. Chou)

牧師 (Pastoral Staff) : Pr. Gabe Barber

地址 (Add.) : 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840

www.efcoc.org

電話 (Tel.) : 714-534-5531 (辦公室)

Fax: 714-534-2264

	台語部 Taiwanese	華語部 Mandarin	英語部 English	兒童部 Children
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜 Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School

上週人數及奉獻		Last Week Attendance & Offering	
主日學		Sunday School	
禮拜		Worship	
		306	
全部禮拜人數	Worship Total	306	
經常費		General Fund	
		\$2,590.00	
其他奉獻		Other Offering	
宣道 / Mission	愛心 / Love	\$500.00	
建堂 / Building	感恩 / Thanks	\$1,090.00	
上週奉獻共計	Last Week Offering Total	\$4,180.00	
該月累計	Accumulation for the Month	\$13,149.00	
該月預算	Budget for the Month	\$54,807.69	

今日招待及司會			Today's Ushers & Presiders			今日領詩	
林秀娥	陳瑜玫	陳瓊琪	張秋菊	Elaine Woo		台	洪文鸞
田英康	陳德明	Pouger Ann		鋼琴	林香惠	華	青橄欖樹
下週招待及司會			Next Week's Ushers & Presiders			鋼琴	吳于美娟
陳三雄	康妙英	粟匡理	王長雄	Simon Huang		值星	邱奕鵬
許英良	楊錫禮	Hung Ming Cheng		午餐 Lunch			
						今日	Eng. Adult
						下週	H. School
下週証道			Next Week's Preachers			巡邏	Playground
田英康長老	田英康長老	Pr. Barber		今日	黃國書		

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的兄弟姐妹。

【主日時間】3-5月，台華語二堂聚會。華語9:30am，台語11:00am。禱告會9:00am；成人主日學：台10:00-10:50am，華11:10-12:15pm。

【受洗班】父親節主日6/21 將有洗禮，5/31 到 6/21 連續四個主日早上 9:00 有受洗班課程。預備受洗及正考慮是否受洗的兄弟姐妹請向宣道組劉富誠長老及孫克讓執事報名。

【靈修會】a. 6/26-28 在 Pepperdine University。主題：服事的人生；講員：葛國光牧師、蔡滿榮牧師、Andy Kuo 牧師。今日截止報名。已報名但尚未繳交支票者請今日付清。 b. 今日 1:00pm 靈修會同工將在 #208 室開會。

【畢業生晚會】6/21 在 Santa Ana 的 Doubletree Hotel 舉行。請預留時間參加。

【醫學演講】今日亞美服務中心敦請醫學博士在本會 # 209 室演講：1:30 乳癌知多少；2:30 中西醫看養生之道。歡迎聆聽及發問。聯絡人：田英康長老。

【成人主日學】6月：兒女的情緒管理，劉亦文博士主講，台華語聯合上課。內容：6/7 情緒的解讀與管理，6/14 情緒與學習，6/21 慾望的滿足與節制。詳情請看佈告欄。

【正道培育中心課程】學費\$100：a. 保羅神學（2學分），講員：王守仁牧師，時間：5/16 1:30-9pm，5/23 9am-5pm，5/17、5/24 2-6pm，地點：橙縣中華福音教會。 b. 華人宣教事工的屬靈爭戰（2學分），講員：李道基牧師，時間：8/13、8/14 6:30-10pm，8/15 9am-5pm，8/16 2-6pm，地點：本會。報名聯絡：陳陵雲姊妹 949-752-6899 轉 212。

【音樂見證分享會】今日 7:30pm 在愛恩教會舉行，詳情請看佈告欄。

【台福青松會】潘魁民醫師將於 5/30 10:00am 在愛恩教會舉行專題演講：基督徒如何看待-生老病死。詳情請看佈告欄。

【肢體】代禱：a. 黃武永齡姐妹的母親有正確的診斷與治療。 b. 徐湘蕙姐妹身體她的康復代禱。 c. 請繼續為陳陵雲姐妹的母親營養的足夠及看護能配搭代禱。 d. 陳美基先生復健的毅力及進步；太太嚴玉笙姊妹能靠神得力；全家經歷神的恩典代求。